

# **Disposições funerárias**



**Rwwad Translation Center**



**Rabwah Association**



**IslamHouse Website**

This book is properly revised and designed by Islamic Guidance & Community Awareness Association in Rabwah, so permission is granted for it to be stored, transmitted, and published in any print, electronic, or other format - as long as Islamic Guidance Community Awareness Association in Rabwah is clearly mentioned on all editions, no changes are made without the express permission of it, and obligation of maintained in high level of quality.



Telephone: +966114454900



Fax: +966114970126



P.O.BOX: 29465



RIYADH: 11557



ceo@rabwah.sa



www.islamhouse.com

## ◆ INTRODUÇÃO:

Louvores pertencem a Allah, o Único que permanecerá, prescreveu a morte para todos viventes. Que bençãos e paz estejam sobre o enviado como misericórdia para a humanidade; nosso profeta Muhammad, e para sua família, seus companheiros e todos seus seguidores; ora bem:

As desgraças são inevitáveis para os filhos de Adão neste mundo; o Altíssimo diz: **{Certamente que vos poremos à prova mediante o temor, a fome, a perda dos bens, das vidas e dos frutos...}** (surat Al-Bacara: 155); depois o Glorificado, o Altíssimo, exortou ao assolado pela desgraça como deve agir, que é ter paciência: **{anuncia (a bem-aventurança) aos perseverantes}**. A satisfação e submissão a Seus decretos: **{Aqueles que, quando os aflige uma desgraça, dizem: Viemos de Allah e a Ele retornaremos.}** (surat Al-Bacara: 156). Aquele que fizer isso terá um bom fim: **{Estes serão cobertos pelas bênçãos e pela misericórdia de seu Senhor,**

**e estes são os bem encaminhados.}** (surat Al-Bacara:157). Esta é uma breve mensagem para você que perdeu um parente ou um querido, ou um amado. Pedimos a Allah - Exaltado seja, o Majestoso - que nos beneficie através dessa mensagem. Ela traz o título de: As regras do funeral

Pedimos a Allah - Exaltado seja, o Altíssimo - grandiosa recompensa e consolo para si e para quem você perdeu O perdão e a satisfação

### ◆ Boas novas divinas:

Meu irmão... você que foi testado através da desgraça da morte; lembre-se do dito de Allah - o Altíssimo -: **{anuncia (a bem-aventurança) aos perseverantes}**.

Na morte do mensageiro de Allah **(Que a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele)** você tem grande distração e condolência. O profeta **(Que a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele)** disse: << Quando um de vós é assolado por uma desgraça lembre de mim, pois ela é uma das grandes desgraças. >> Narrado por At-Tabarany

Você está prometido de um bom retorno através das palavras do mensageiro de Allah **(Que a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele)**; segundo Ummu Salama **(Que Allah esteja satisfeito com ela)** relatou que ouviu o mensageiro de Allah **(Que a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele)** dizendo: << Não há nenhum servo que é assolado por um infortúnio e diz: "Inna lillah wa inna ilaihi rajiun! Allahumma ajirni fii mussibati wakhlifu li khairan min'ha!" **(De Allah viemos e a Ele retornamos. Ó Allah me recompense a minha perda (torne**

boa) e me conceda algo melhor que aquilo que perdi!); sem que Allah o recompense na sua perda no infortúnio e lhe concede o melhor que o que perdeu...>> Narrado por Muslim

Allah te testou para que Ele perdoasse teus erros; segundo Abu Saíd Al-Khudry e Abu Huraira (Que Allah esteja satisfeito com eles), relataram que o profeta (Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele) disse: << O crente não é afligido por exaustão, nem doença crônica, nem preocupação nem tristeza, nem dano, nem angústia, até mesmo picado com uma espinha, sem que Allah absolva seus pecados por causa disso. >> Narrado por Bukhari

Allah - o Altíssimo - te prometeu uma casa no Paraíso. Segundo Abu Mussa Al-Ash'ari (Que Allah esteja satisfeito com ele) relatou que o mensageiro de Allah ( Que Allah esteja satisfeito com ele) disse: << Quando morre o filho de um servo, Allah diz para Seus anjos: Pegaram (a alma) do filho do meu servo! Eles respondem: Sim. Ele diz: Pegaram o fruto de seu coração! Eles respondem: Sim. Ele pergunta: O que o meu servo disse? Eles respondem: Louvou-te e voltou-se a Ti. Então, Allah diz: Construam para o meu servo uma casa no Paraíso e denominem casa de louvor. >> Narrado Tirmizi e Albani considera (um hadith) bom.

E Allah - o Altíssimo -, te prometeu o Paraíso; segundo Abu Huraira (Que Allah esteja satisfeito com ele) relatou que o profeta (Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele) disse: << Allah - Exaltado e Majestoso - diz: Qualquer meu servo crente terá recompensa diante de Mim quando morre seu ente querido dentre os moradores deste mundo em seguida, não lhe concedo senão o Paraíso. >>

Não tenha medo e nem fique triste por seu ente querido, tenha bons pensamentos acerca de teu Senhor; segundo Abdullah ibn Umar (Que Allah esteja satisfeito com ele) relatou que o mensageiro de Allah (Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele) disse:

<< Por certo, quando um de vós morre é exposto para ele o seu lugar ao amanhecer e ao anoitecer, se for dentre os moradores do Paraíso, esta será a sua morada; e se for dentre os moradores do Inferno, esta será desta morada. Então, será dito este é teu lugar até que Allah te ressuscite no Dia da Ressurreição. >> Narrado por Bukhari e Muslim.

### ★ VIRTUDES DE PARTICIPAR NA ORAÇÃO FÚNEBRE:

Primeira: Sua participação dentre os seus familiares até a realização da oração fúnebre.

Segunda: Sua participação dentre os seus familiares até terminar o enterro, isso é melhor e há muita recompensa.

Segundo Abu Huraira (Que Allah esteja satisfeito com ele) contou que o mensageiro de Allah disse: << Quem presenciar um funeral até que termine a oração sobre o mesmo, Allah concederá um quilate de recompensa, e quem presenciar até ser enterrado, terá dois quilates (de recompensa). >> Perguntaram-lhe: "O que são dois quilates?" Respondeu: << São como duas grandes montanhas. >> Bukhari e Muslim.

Segundo Abu Huraira (Que Allah esteja satisfeito com ele) contou que o mensageiro de Allah perguntou: << Quem de vós amanheceu jejuando hoje? >> Abubakr respondeu: Eu. O mensageiro perguntou: << Quem de vós participou a oração fúnebre hoje? >> Abubakr respondeu: Eu. O mensageiro perguntou: << Quem de vós alimentou um necessitado hoje? >> Abubakr respondeu: Eu. O mensageiro perguntou: << Quem de vós visitou um doente hoje? >> Abubakr respondeu: Eu. Então o mensageiro de Allah disse: << Nenhuma pessoa acumula (tais acções) sem que ela entre no Paraíso >>. Narrado por Muslim.

## ◆ DESCRIÇÃO DA ORAÇÃO FÚNEBRE:

O primeiro takbir (**Allahu Akbar**): Pede refúgio a Allah contra o satanás, o amaldiçoado (**audhu billah mina shaitan rajiim**); em seguida diz: "Bismillah rahmani rahiim" (**Em nome de Allah, o Clemente, o Misericordioso**); depois lê surat Al-Fátiha e outra surat curta ou alguns versículos.

O segundo takbir (**Allahu Akbar**): Envia bençãos ao profeta Muhammad (**Que a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele**)..."allahumma salli alaa Muhammad wa alaa aali Muhammad kama sallaita alaa ibrahim..."

O terceiro takbir (**Allahu Akbar**): Faz súplica para o falecido, e o melhor é dizer: << Allahumma igfir liheinaa wa maitiinaa wa sháahidinaa, wa gaa'ibinaa, wa sagu'irinaa wa kabíirinaa, wa zhákarina wa untháanaa. Allahumma man ahiáitahu minnaa fa'ahíihi alaal Islaami wa man tawaffáitahu minnaa fatawwáfahu alaal liimaani >> (**Ó Allah, perdoa os nossos vivos e os nossos mortos, aqueles presentes e aqueles ausentes, os nossos pequenos e os nossos idosos, os homens e as mulheres. Ó Allah, quem Tu mantiveres vivo dos nossos, mantenha-o vivo no Islam, e quem Tu o leares dos nossos, deixa-o morrer na fé (Al-Iman)**). << Allahumma igfir lahu war hamhu, wa aafihi, wa'afu anhu wakrim nuzulahu wa wassi<sup>3</sup> mudkhalahu, wagsilhu bil maa'í waththalji wal baradi, naqqihi minal

khaftaaiaa kamaa naqqaita thaubu al ábiad mína addnasi, abdilhu dáaran kheiran min dáarihi wa ahlan kheiran min ahlihi wa zaujan kheiran min zaujihi, wa adkhillul jannata, wa a'izhhu min azhaabil qabri wa azhaabin naari; wafсах lahu fii qabrihi wa nauuir lahu fiihi. Allahumma laa tahrímnaa ájrahu wa laa tuđ illanaa bá<sup>3</sup>dahu. >> (Ó Allah, perdoa-lhe, e tem misericórdia dele, desculpa-o e perdoa-lhe, faça honrável sua recepção, expanda sua entrada, e lava-o com água, neve e gelo, purifica-o de seus pecados assim como Tu purificas a roupa branca da sujeira. E troca sua casa por uma casa melhor, e sua família por uma família melhor, e sua esposa por uma esposa melhor, faça com que entre no paraíso. Protege-o do castigo do túmulo, e do castigo infernal; Torna seu túmulo espaçoso e coloca luz dentro dele. Ó Allah, não nos prive de Tua recompensa, e não nos desvie após ele. >> Tudo isso consta do profeta Muhammad (Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele), e se pedir através de outras súplicas não tem problema algum. Como por exemplo dizer: << Ó Allah! Se for um virtuoso acrescente sua virtude e se for malfeitor, que desconsidere suas más acções. Ó Allah! Perdoa-lhe e mantenha-o firme com o dito firme (diante das perguntas no túmulo). >>

Quarto takbir (**Allahu Akbar**): Espera um instante, em seguida faz um taslim virando para o seu lado direito, dizendo: "assalam alaikum wa rahamtullah" (**Que a paz e misericórdia de Allah esteja convosco**).

## ✦ SITUAÇÕES DA ORAÇÃO FÚNEBRE

No local da oração fúnebre, na mesquita, no cemitério antes do enterro, após o enterro no cemitério actual ou depois de algum tempo.

Segundo Ibn Abbas (**Que Allaj esteja satisfeito com ele**) relatou que o mensageiro de Allah passou por um túmulo onde ocorreu o enterro na noite anterior, então ele perguntou: << Quando foi enterrado este (**indivíduo**)? >> Responderam: Ontem a noite. O mensageiro perguntou: << Vocês me chamaram? >> Responderam: Enterramos na escuridão da noite, receamos te acordar. Ele se adiantou em pé e formamos fileira a sua atrás. Ibn Abbas disse: Eu era um deles, então o mensageiro efectuou a oração fúnebre para o falecido. (**Bukhari e Muslim**)

Segundo Abu Huraira (**Que Allah esteja satisfeito com ele**) contou que um negro, um homem ou mulher, fazia limpeza na mesquita, então morreu e o profeta (**Que a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele**) não teve conhecimento sobre sua

morte. Um dia ele lembrou e perguntou: << O que fez aquela pessoa? >> Responderam: Ele morreu, ó mensageiro de Allah. Ele disse: << Porque não me avisaram! >> Responderam: Acontece isso e aquilo, contaram para ele. Abu Huraira disse: Menosprezaram o caso dele (falecido). O mensageiro de Allah disse: << Então, me mostrem o seu túmulo >>. Foi até lá e fez oração fúnebre para ele. (Narrado por Bukhari.

### ✦ ORIENTAÇÕES IMPORTANTES:

Primeira: O apressamento na preparação do funeral e não demora no seu enterro sem alguma razão. Segundo Abu Huraira (Que Allah esteja satisfeito com ele) contou que o profeta (Que a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele) disse: << Apressai o sepultamento, porque se o morto for virtuoso e uma boa pessoa, deveis apressá-lo para o bem; e se for o contrário, deveis vos livrar do mal rapidamente. >> Bukhari e Muslim

Segunda: A falta de vontade na oração fúnebre e negligência de acompanhá-la (para o enterro).

Terceira: A não demora do pagamento da dívida do morto. Segundo Abu Huraira (Que Allah esteja satisfeito com ele) contou que o mensageiro de Allah (Que a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele) disse: << A alma do crente (morto) fica

suspensa (de seu ingresso no Paraíso) até ser paga a sua dívida. >> Narrado por Ahmad e Tirmizi.

Quarta: A não lamentação; e isso elevando a voz enumerando os méritos do falecido, suas boas práticas, isso faz parte de coisas de actos de ignorância. Segundo Abu Málik Al-Ash'ari (Que Allah esteja satisfeito com ele) relatou que o profeta (Que a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele) disse: << Quatro coisas da minha nação não abandona fazem parte dos actos de ignorância: a arrogância pelo que possui, zombar do parentesco, suplicar (fazer pedidos) a estrelas e lamentar a morte de alguém. >> Narrado por Muslim.

Quinta: Evitar a caminhada ou sentar sobre as sepulturas. Segundo Uqbah ibn Ámir (Que Allah esteja satisfeito com ele) contou que o mensageiro de Allah (Que a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele) disse: << Caminhar sobre brasas escaldantes ou sobre espada ou ser encaixada a minha sandália no meu pé, é preferível que caminhar sobre a sepultura de um muçulmano. >> Narrado por Ibn Majah

Sexta: Não se apresse em suplicar pelo morto e sair após o enterro. Segundo Abu Amr; e diz-se: Abu Abdullah; e diz-se: Abu Lailá - Uthman ibn Affan (Que Allah esteja satisfeito com ele) disse: Quando o profeta (Que a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele) terminava o sepultamento do morto parava

um pouco sobre ele, e dizia: << Peçam perdão para o vosso irmão e peçam firmeza para ele, porque agora está sendo questionado. >> Narrado por Abu Daud.

Sétima: Saudar os sepultados ao passar no cemitério ou ao visitá-los. Segundo Buraidah (Que Allah esteja satisfeito com ele) disse: Quando saíam para o cemitério, o profeta (Que a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele) ensinava-lhes dizendo: << Assalamu alaikum ahla addiiaara min al-mu'miniína wal muslimiína wa innaa in shaa'a Allah bikum laahiquuna nas'álu Allaha lanaa wa lakumul áafiiata. >> (Que a paz esteja com todos vocês. Ó habitantes dos túmulos aqueles dentre os crentes e muçulmanos. Em verdade, assim que Allah queira, nós lhes seguiremos, nós imploramos a Allah por nosso e seu bem estar).

Oitava: Não se ocupar e falar sobre assuntos mundanos, sem consideração do lugar e a situação.

### ◆ Conclusão

A morte é uma porta que todas as pessoas entrarão por ela, e saiba que não há exortador como a morte. Que Allah tenha misericórdia de vossos falecidos e perdoa-lhes e a todos muçulmanos mortos.

Que as bênçãos de Allah estejam sobre o nosso Profeta Muhammad e para sua família e todos seus companheiros.

---

INTRODUÇÃO:.....	1
Boas novas divinas:.....	4
VIRTUDES DE PARTICIPAR NA ORAÇÃO FÚNEBRE:.....	6
DESCRIÇÃO DA ORAÇÃO FÚNEBRE:.....	8
SITUAÇÕES DA ORAÇÃO FÚNEBRE .....	10
ORIENTAÇÕES IMPORTANTES: .....	11
Conclusão.....	13

# أحكام الجنائز

## جمعية الدعوة والإرشاد وتوعية الجاليات بالربوة

مسجلة بوزارة الموارد البشرية والتنمية الاجتماعية برقم ٢١٢١  
هاتف: +٩٦٦١١٤٤٥٤٩٠٠ فاكس: +٩٦٦١١٤٩٧٠١٢٦ ص ب: ٢٩٤٦٥ الرياض: ١١٤٥٧  
P.O.BOX 29465 RIVADH 11457 TEL: +966 11 4454900 FAX: +966 11 4970126



OFFICERABWAH